

申請點交不動產狀

Application for Delivery of Immovable Property

案號 Case No.	年度 字第 號	承辦股別 /Section	
稱謂 /Title	姓名或 名稱 /Full Name	依序填寫：國民身分證統一編號或營利事業統一編號、性別、出生年月日、職業、住居所、就業處所、公務所、事務所或營業所、郵遞區號、電話、傳真、電子郵件位址、指定送達代收人及其送達處所。Please list the following information in the following order: I.D. Card No. or Uniform Business Number, sex, date of birth, occupation, address, place of business, postal code, telephone, fax, e-mail address, agent for service (name and address).	
申請人 (即買受人 或承受人) Applicant (<i>i. e.</i> purchaser or acceptor)	○○○	國民身分證統一編號（或營利事業統一編號）： I.D. Card No. (or Uniform Business Number) 生日： 職業： Date of Birth: Occupation: 住址： Address: 郵遞區號： 電話： Postal Code: Telephone: 傳真： Fax: 電子郵件位址： E-mail address: 送達代收人： Name of Agent for Service: 送達處所： Address:	

為申請點交不動產事：

貴分署____年度____字第____號行政執行事件，申請人於____年____月____日買受（承受）義務人____所有坐落____之不動產。申請人已繳清價款，並承發給不動產權利移轉證書在案。該不動產現為☐義務人占有／☐於查封後為第三人____占有，請求貴分署解除其占有，將該不動產點交於申請人。

Regarding the delivery of immovable property:

In the matter of [case number], the applicant has purchased/accepted the obligor's immovable property located at [address] on [date]. The applicant has paid the purchase/acceptance price in full and obtained the certificate of rights transfer for immovable property. The immovable property is currently ☐occupied by the obligor / ☐ occupied by a third party after being sealed. The applicant requests this branch to remove the possession and deliver the immovable property to the applicant.

此 致

法務部行政執行署____分署 公鑒

Respectfully Submitted to _____ Branch, Administrative Enforcement Agency, Ministry of Justice.

附件名 稱與 件數 /Attach ment (Name and Number)	
<div> 中華民國 年 月 日 /Date </div> <div> <div>具狀人</div> <div>簽名蓋章</div> </div> <div>Applicant [signature/seal]</div>	